



BOZEN
SÜDTIROL

Pressekonferenz der Landesregierung

Conferenza stampa della Giunta Provinciale

18. 05. 2021

Delibere della Giunta
Provinciale

Beschlüsse der
Landesregierung



PROGRAMMA TRIENNALE DELLE OPERE EDILI 2021-2023

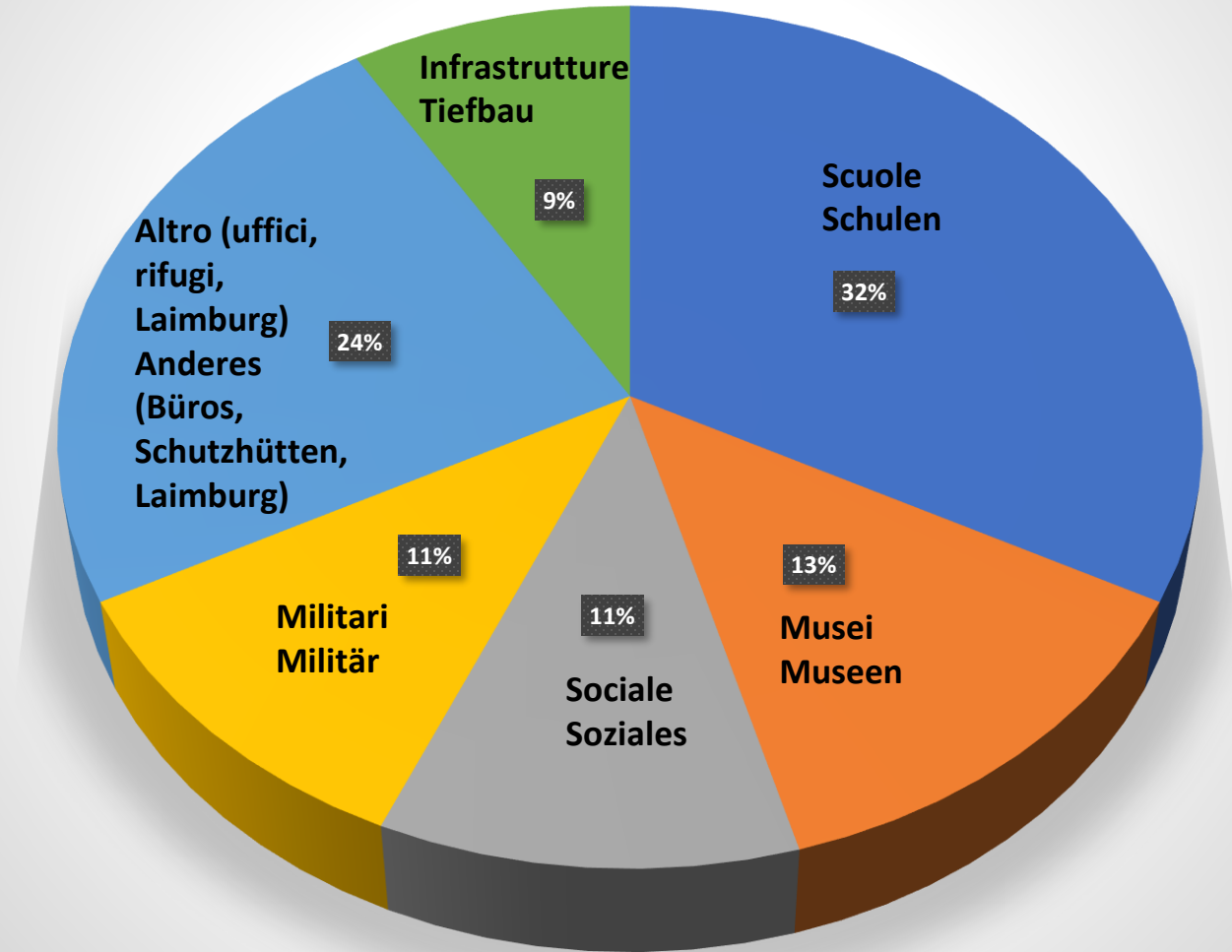
DREIJÄHRIGES HOCHBAUPROGRAMM 2021-2023

- Ressort Hochbau, Grundbuch, Kataster und Vermögen
- Dipartimento Edilizia, Libro Fondiario, Catasto e Patrimonio

FONDI NEL TRIENNIO 2021-2023
'DANC'+ STANZIAMENTO
FINANZIELLE MITTEL IM DREIJAHRESZEITRAUM 2021-2023
'DANC'+ Haushaltsvoranschlag

2021	51,1 M €
2022	50,8 M €
2023	23,7 M € (<u>DANC da definire/noch festzulegen</u>)
TOT	125,6 M €

Tipologia delle opere nel programma triennale 2021-2023: 231 opere
Typologie der Bauten im Dreijahresprogramm 2021-2023: 231 Bauten



AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL

Ressort 106 - Ressort Hochbau, Grundbuch,
Kataster und Vermögen

PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE

Dipartimento 106 - Dipartimento Edilizia, Libro fondiario,
Catasto e Patrimonio

Areale Rosenbach: **Lungodegenti** (finanziato con DANC 17,7 M€ sui 29,5 M€ totali) e sede **distretto sanitario Oltrisarco** (finanziato da capitoli sanità: 6,1 M€)

Areal Rosenbach: **Pflegeheim** (finanziert mit DANC 17,7 M € von insgesamt 29,5 M €) und Sitz des **Gesundheitsprengels Oberau** (finanziert aus den Haushaltskapiteln der Abteilung Gesundheit: 6,1 M €)

Distretto sanitario
Gesundheits-
sprengel



Lungodegenti
Pflegeheim

Rifugio Petrarca – Stettinerhütte importo 6,2 M€ → PRIMA/VORHER



AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL

Ressort 106 - Ressort Hochbau, Grundbuch,
Kataster und Vermögen

PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE

Dipartimento 106 - Dipartimento Edilizia, Libro fondiario,
Catasto e Patrimonio

Rifugio Petrarca – Stettinerhütte → DOPO/NACHER



AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL

Ressort 106 - Ressort Hochbau, Grundbuch,
Kataster und Vermögen

PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE

Dipartimento 106 - Dipartimento Edilizia, Libro fondiario,
Catasto e Patrimonio

Ristrutturazione energetica del patrimonio edilizio con il fondo europeo EEEF

Energetische Sanierung des Gebäudebestandes mit dem EEEF - Fonds

27 edifici provinciali
da risanare energeticamente
27 energetisch zu sanierende
Landesgebäude



Costo dell'investimento:
56 milioni

Investitionskosten:
56 Millionen

Fondo istituito da Unione Europea con Regolamento (CE) n. 663/2009 del 13 luglio 2009 e Regolamento (UE) n. 1233/2010 del 15 dicembre 2010. Strumento volto a fornire, agli enti che promuovano progetti di efficientamento energetico e di produzione energia da fonti rinnovabili, sia strumenti finanziari, che assistenza tecnica nella predisposizione del business plan. Tale strumento, denominato European Energy Efficiency Fund-EEEF, si caratterizza per il sostegno di iniziative in materia di efficienza energetica e di energie rinnovabili, finalizzate al raggiungimento degli obiettivi comunitari di riduzione delle emissioni di CO₂ e di supporto alla ripresa economica e occupazionale europea.

La Provincia paga all'aggiudicatario le spese energetiche per x anni, con un risparmio annuo garantito, definito in fase di bando.
Al I termine del periodo di contratto, la Provincia rientra nella gestione dei propri edifici risanati energeticamente.

L'aggiudicatario del bando (p.es. ESCo, fornitori di energia, operatori specializzati) risana e gestisce gli edifici per x anni (p.es.20). Una quota prevalente del risparmio energetico costituisce il suo guadagno.

EEEF disponibile ad investire da 5 a 25 milioni sulla base di diversi livelli di rischio/rendimento e a predisporre il bando per la riqualificazione degli edifici attraverso le sue risorse tecnico-amministrative, in accordo con la Provincia di Bolzano

...ma
soprattutto

Riduzione di 2.200 t di
CO² per anno=
44 mila tonnellate nel
periodo considerato

Reduzierung von 2.200 t
CO² im Jahr =
44 tausend Tonnen im
betreffenden Zeitraum

Bando europeo per la riqualificazione energetica di 27 edifici provinciali e la conseguente gestione degli stessi per un periodo di tempo definito dal bando stesso e dall'offerta dei partecipanti al bando.



Pressekonferenz der Landesregierung

Conferenza stampa della Giunta Provinciale

18. 05. 2021